



OPERATIONS CRITICAL WIRELESS



MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS and the Stylized M logo are trademarks or registered trademarks of Motorola Trademark Holdings, LLC and are used under license. All other trademarks are the property of their respective owners.
© 2011 and 2019 Motorola Solutions, Inc.
All rights reserved.



68012006090-DD

CNC ID: C-20197



- Both the wireless device and wireless host must be within pairing range (recommended pairing range is within 1 meter).
- After the devices are paired successfully, a ring indication is played on the audio device.
- Press the MFB on the wireless device to start connection process.
- Wireless Link Connected with Host indication is provided upon successful link establishment (refer to Table 1).
- You are now ready to use your wireless device.

Table 1: Wireless Link and Pairing Indicators

State	LED Indication (Audio and Standalone PTT Device)	Tone Indication (Audio Device)	Voice Prompt (Audio Device)
Not Paired	Blue LED Blinking	Pairing Ready Tone	"Searching For Host"
Paired Successfully	Blue LED Solid for 2 seconds	Pairing Successful Tone	-
Wireless Link Connected with Host	Blue LED Heartbeat: Long OFF and Short ON	Connected Tone	"Headset Connected"
Wireless Link Disconnected from Host	Blue LED Solid ON	Disconnected Tone every 2 minutes for 10 minutes	"Headset Disconnected"

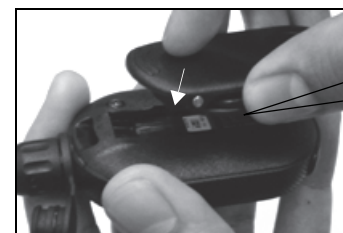
PAIRING YOUR REMOTE PTT

First time connection steps:

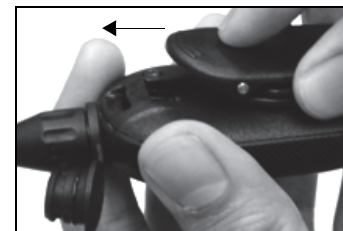
- Ensure that device and host are in pairing mode.
- Both the wireless device and wireless host must be within pairing range.
- Once the device is successfully connected to host, a connection successful tone indication is heard on audio device.

Note: Please refer to the host manual to put the host in pairing mode.

ASSEMBLY



1. Place the clip horizontally in the clip track area.



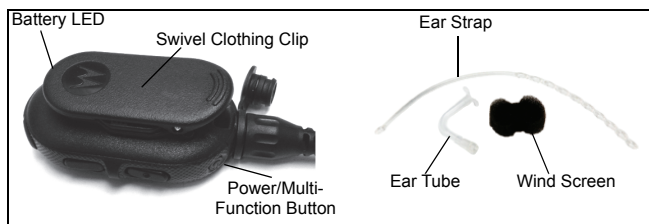
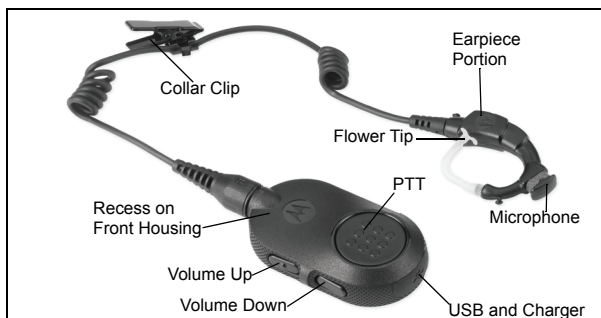
2. Slide the clip upward until a click is heard.



3. After assembly.

en-US

OPERATIONS CRITICAL WIRELESS



PAIRING YOUR AUDIO DEVICE

First time connection steps:

- Verify that both the host and the wireless device are powered ON. (First time only: Once the wireless device is powered ON, if not previously selected, the wireless device will instruct the user to select language or tones, and then it goes into Pairing Mode automatically.)

SUBSEQUENT CONNECTION

Same host:

If the Bluetooth link is lost, connection will automatically reestablish when the host and device come within range.

New host:

- Put the wireless device in Pairing Mode by powering ON while Pressing PTT Button simultaneously.
- Follow steps from Pairing Your Audio / Remote PTT Device.

Following wireless device functionalities are Host Dependent: Please refer to the host manual for detailed information.

- Connecting Multiple Devices:** Depending on the host, user may have to connect the audio device first.
- Volume:** Depending on the host, your wireless device may have localized volume control or volume control that is in sync with the radio.
- Reconnect:** The reconnection behavior of the Wireless device depends on the host.

ACOUSTIC SAFETY

Exposure to loud noises from any source for extended periods of time may temporarily or permanently affect your hearing. The louder the radio's volume, the less time is required before your hearing could be affected. Hearing damage from loud noise is sometimes undetectable at first and can have a cumulative effect.

To protect your hearing:

- Use the lowest volume necessary to do your job.
- Turn up the volume only if you are in noisy surroundings.
- Turn down the volume before adding headset or earpiece.
- Limit the amount of time you use headsets or earpieces at high volume.
- When using the radio without a headset or earpiece, do not place the radio's speaker directly against your ear.

ADDITIONAL INFORMATION

Refer to the Operations Critical Wireless User Guide at <https://learning.motorolasolutions.com/search?t=68012002053>

FM Approved as intrinsically safe as Division 1, Class I, II, II, Group C, D, E, F, G, T3C.

Printed in the USA

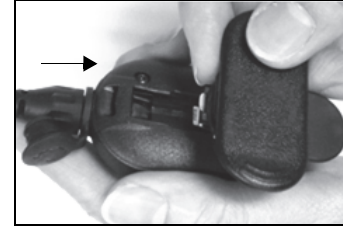
DISASSEMBLY



1. Rotate the clip 90° (clockwise/anti-clockwise).



2. Lift up the metal spring and slide the clip out of the back cover.



3. While lifting the metal spring, slide the clip out of the back cover with your thumb.





ACCESORIOS INALÁMBRICOS PARA OPERACIONES CRÍTICAS



MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS y el logotipo de la M estilizada son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Motorola Trademark Holdings, LLC y se utilizan bajo licencia. Todas las demás marcas comerciales pertenecen a sus respectivos dueños.

© 2011 y 2019 Motorola Solutions, Inc. Todos los derechos reservados.



68012006090-DD

CNC ID: C-20197



- Tanto el dispositivo inalámbrico como el host inalámbrico deben estar dentro del alcance de emparejamiento (el alcance recomendado de emparejamiento es de 1 metro).
- Una vez que los dispositivos están emparejados correctamente, aparece una indicación de llamada en el dispositivo de audio.
- Presione el botón multifunción en el dispositivo inalámbrico para iniciar el proceso de conexión.
- Después de realizar la conexión correctamente, aparecerá la indicación de la conexión inalámbrica conectada con el host (consulte la Tabla 1).
- Ahora está listo para usar el dispositivo inalámbrico.

Tabla 1: Indicadores de emparejamiento y conexión inalámbrica

Estado	Indicación del LED (Audio y dispositivo PTT independiente)	Indicación de tono (Dispositivo de audio)	Aviso de voz (Dispositivo de audio)
No está emparejado	El LED azul parpadea	Tono de emparejamiento listo	"Buscando host"
Emparejamiento correcto	LED azul fijo durante dos segundos	Tono de emparejamiento correcto	-
Conexión inalámbrica conectada con el host	Pulso de LED azul: Apagado prolongado y encendido corto	Tono conectado	"Auricular conectado"
Conexión inalámbrica desconectada del host	LED azul fijo encendido	Tono desconectado cada 2 minutos durante 10 minutos	"Auricular desconectado"

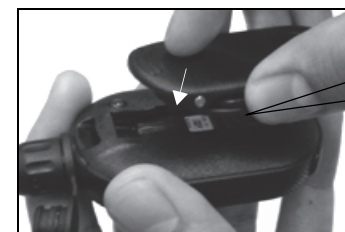
EMPAREJAMIENTO DEL PTT REMOTO

Pasos para realizar la primera conexión:

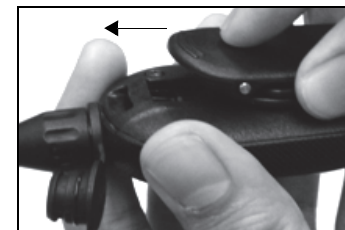
- Asegúrese de que el dispositivo y el host se encuentren en modo de emparejamiento.
- Tanto el dispositivo inalámbrico como el host inalámbrico deben estar dentro del alcance de emparejamiento.
- Una vez que el dispositivo esté correctamente conectado al host, se escucha una indicación de tono de conexión correcta en el dispositivo de audio.

Nota: Consulte el manual del host para colocarlo en modo de emparejamiento.

INSTALACIÓN



- Coloque el clip en forma horizontal en el área de deslizamiento del clip.



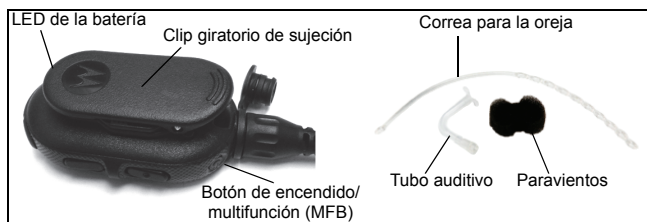
- Deslice el clip hacia arriba, hasta que escuche un clic.



- Después de la instalación.

es-LA

ACCESORIOS INALÁMBRICOS PARA OPERACIONES CRÍTICAS



EMPAREJAMIENTO DEL DISPOSITIVO DE AUDIO

Pasos para realizar la primera conexión:

- Compruebe que el host y el dispositivo inalámbrico estén encendidos. (Solo la primera vez: una vez que el dispositivo inalámbrico está encendido, si no ha sido seleccionado anteriormente, le indicará al usuario que seleccione un idioma o tono y, a continuación, entrará en modo de emparejamiento de forma automática).

CONEXIÓN POSTERIOR

Mismo host:

Si se pierde la conexión por Bluetooth, se restablecerá automáticamente cuando el host y el dispositivo estén dentro del alcance.

Nuevo host:

- Encienda el dispositivo inalámbrico y presione el botón PTT a la vez para ponerlo en modo de emparejamiento.
- Siga los pasos de emparejamiento del dispositivo de audio/PTT remoto.

Las siguientes funciones del dispositivo inalámbrico dependen del host: consulte el manual del host para obtener información detallada.

- Conexión de varios dispositivos:** según el host, es posible que el usuario deba conectar primero el dispositivo de audio.
- Volumen:** según el host, es posible que el dispositivo inalámbrico tenga un control del volumen localizado o un control del volumen que esté sincronizado con el radio.
- Reconexión:** la conducta de reconexión del dispositivo inalámbrico depende del host.

SEGURIDAD ACÚSTICA

La exposición a ruidos fuertes de cualquier fuente durante períodos prolongados podría afectar la audición de manera temporal o permanente. Cuanto más alto sea el volumen del radio, más rápido se verá afectada la audición. En ocasiones, el daño a la audición provocado por ruidos fuertes es indetectable en un principio y puede tener efecto acumulativo.

Para proteger la audición, realice lo siguiente:

- Utilice el volumen más bajo que necesite para hacer su trabajo.
- Aumente el volumen solo si se encuentra en un ambiente ruidoso.
- Reduzca el volumen antes de conectar los auriculares o el audífono.
- Limite el tiempo durante el cual usa los auriculares o los audífonos en un volumen alto.
- Cuando use el radio sin audífonos o auriculares, no coloque el altavoz del radio directamente en la oreja.

INFORMACIÓN ADICIONAL

Consulte la Guía de usuario de accesorios inalámbricos para operaciones críticas en <https://learning.motorolasolutions.com/search?t=68012002053>

Aprobación de FM como accesorios intrínsecamente seguros en la división 1, clase I, II, III, Grupo C, D, E, F, G, T3C.

Impreso en Estados Unidos

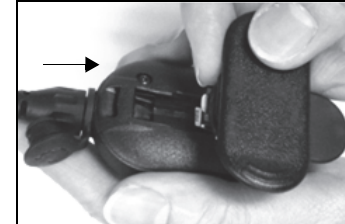
DESINSTALACIÓN



- Gire el clip en 90° (derecha/izquierda).



- Levante el resorte de metal y deslice el clip fuera de la cubierta posterior.



- Cuando levante el resorte de metal, retire el clip de la cubierta posterior con el pulgar.



БЕЗДРОТОВА ГАРНІТУРА OPERATIONS CRITICAL WIRELESS



MOTOROLA, MOTO, MOTOROLA SOLUTIONS і стилізований логотип M є торговими марками або зареєстрованими торговими марками компанії Motorola Trademark Holdings, LLC і використовуються за ліцензією. Усі інші торгові марки належать відповідним власникам.

© Motorola Solutions, Inc., 2011, 2019.

Усі права захищено.



68012006090-DD

CNC ID: C-20197



- Головний і бездротовий пристрої повинні бути в межах зони сполучення (рекомендована відстань – до 1 метра).
- На підтвердження успішного сполучення пристроїв з аудіопристроєм пролунає сигнал виклику.
- Натисніть багатофункціональну кнопку на бездротовому пристрої, щоб почати підключення.
- Індикація бездротового зв'язку з головним пристроєм вмикається після успішного встановлення зв'язку (див. Табл. 1).
- Підготування бездротового пристрою до використання завершено.

Табл. 1: Індикатори бездротового зв'язку й сполучення

Стан	Світлодіодна індикація (аудіопристрої й автономні пристрої, оснащені технологією PTT)	Тональна індикація (аудіопристрої)	Голосові підказки (аудіопристрої)
Немає сполучення	Блимає синій світлодіод	Тональний сигнал готовності до сполучення	«Searching for Hosts» (Пошук пристрою)
Сполучення успішно виконано	Синій світлодіод постійно горить протягом 2 секунд	Тональний сигнал успішного сполучення	–
Бездротовий зв'язок із головним пристроєм	Синій світлодіод: не горить протягом тривалого часу, коротко спалахує	Тональний сигнал підключення	«Headset Connected» (Гарнітуру підключено)
Немає бездротового зв'язку з головним пристроєм	Постійно горить синій світлодіод	Тональний сигнал роз'єднання лунає кожні 2 хвилини протягом 10 хвилин	«Headset Disconnected» (Гарнітуру відключено)

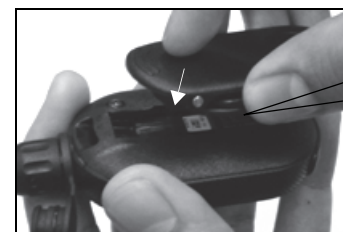
СПОЛУЧЕННЯ ДИСТАНЦІЙНОГО PTT-ПРИСТРОЮ

Перше підключення до пристрою.

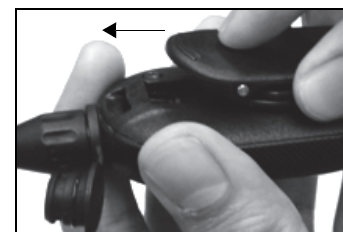
- Увімкніть режим сполучення на пристрої й головному пристрої.
- Головний і бездротовий пристрої повинні бути в межах зони сполучення.
- На підтвердження успішного підключення пристроїв з аудіопристроєм пролунає тональний сигнал успішного підключення.

Примітка. Інструкції з увімкнення режиму сполучення на головному пристрої наведено у відповідному посібнику користувача.

МОНТАЖ



- Установіть поворотну кліпсу в горизонтальне положення в місце встановлення.



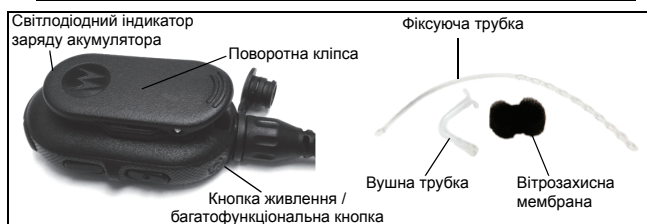
- Зсуньте кліпсу вперед до клацання.



- Монтаж завершено.

uk-UA

БЕЗДРОТОВА ГАРНІТУРА OPERATIONS CRITICAL WIRELESS



СПОЛУЧЕННЯ АУДІОПРИСТРОЮ

Перше підключення до пристрою.

- Увімкніть головний і бездротовий пристрої. (Лише за першого підключення: бездротовий пристрій запропонує користувачеві вибрати мову або тональні сигнали, якщо їх не було задано раніше, а потім автоматично перейде до режиму сполучення.)

ПОДАЛЬШІ ПІДКЛЮЧЕННЯ

Такий само головний пристрій.

Якщо зв'язок через Bluetooth було втрачено, з'єднання з головним пристроєм буде відновлено автоматично, коли головний і бездротовий пристрої опиняться в межах зони сполучення.

Новий головний пристрій.

- Увімкніть режим сполучення на бездротовому пристрої. Для цього увімкніть його, одночасно натискаючи кнопку PTT.
- Виконайте дії, описані в розділах «Сполучення аудіопристрою» / «Сполучення дистанційного PTT-пристрою».

Доступність наведених далі функцій бездротового пристрою залежить від головного пристрою. Подобиці наведено в посібнику користувача головного пристрою.

- Підключення кількох пристроїв.** Залежно від головного пристрою спершу може знадобитися підключення аудіопристрою.
- Регулювання гучності.** Залежно від головного пристрою гучність бездротового пристрою можна регулювати або за допомогою окремого регулятора гучності, або регулятора гучності сполученої радіостанції.
- Повторне підключення.** Порядок повторного підключення бездротового пристрою залежить від головного пристрою.

БЕЗПЕКА СЛУХУ

Тривалий гучний шум будь-якого походження може тимчасово або назавжди пошкодити слух. Що вищу гучність радіопристрою встановлено, то менше часу можна користуватись без ризику для слуху. Ушкодження слуху через гучний шум не завжди виявляється одразу, воно може розвиватися поступово.

Для захисту слуху дотримуйтеся таких рекомендацій:

- використовуйте найменшу гучність, необхідну для виконання роботи;
- збільшуйте гучність лише в середовищі із сильним шумом;
- зменшуйте гучність перед підключенням будь-якої гарнітури або навушників;
- обмежуйте час використання гарнітур або навушників за великої гучності;
- якщо радіопристрій використовується без гарнітури або навушників, не наближайте динамік пристрою безпосередньо до вуха.

ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

Див. посібник користувача бездротової гарнітури Operations Critical Wireless на веб-сторінці <https://learning.motorolasolutions.com/search?t=68012002053>

Схвалений організацією FM вибухозахищений пристрій категорії 1 класів I, II, III.

Групи: C, D, E, F, G, T3C.

Надруковано в США

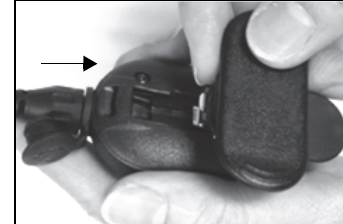
ДЕМОНТАЖ



- Поверніть кліпсу на 90° (за годинниковою стрілкою або в протилежний бік).



- Підніміть металеву пружину та зсуньте кліпсу із задньої кришки.



- Піднімаючи металеву пружину, великим пальцем зсуньте кліпсу із задньої кришки.